

**Kamer
der Volksvertegenwoordigers**

**Chambre
des Représentants**

16 Juli 1952.

WETSONTWERP
betreffende het ouderdomspensioen
voor zelfstandige arbeiders.

AMENDEMENTEN
VOORGESTELD DOOR DE HEER DE SAEGER

Eerste artikel.

Dit artikel doen luiden als volgt :

« Deze wet is toepasselijk op alle natuurlijke personen die, in België, een zelfstandig beroep uitoefenen of hebben uitgeoefend.

» Zij heeft voor doel aan deze personen, zelfstandige arbeiders genaamd, een ouderdomspensioen te verzekeren en aan hun weduwen en wezen passende vergoedingen toe te kennen. »

Art. 2.

Dit artikel doen luiden als volgt :

« Voor de toepassing van onderhavige wet wordt onder zelfstandig beroep verstaan : alle beroepsactiviteit, die niet in dienstverband wordt uitgeoefend. »

Art. 2bis (nieuw).

Een artikel 2bis inlassen luidend als volgt :

« Behoudens tegenbewijs, worden eveneens als zelfstandige arbeiders beschouwd : de inwonende familieleden die een zelfstandige arbeider helpen in de uitoefening van zijn beroep en aan wie, voor deze beroepsactiviteit, onder fiscaal oogpunt, een inkomen wordt toegekend. »

Art. 3.

Aan dit artikel een 3° toevoegen dat luidt als volgt :

« 3° aan zijn wezen een recht op wezentoelagen. »

J. DE SAEGER.
A. DE CLERCK.
E. CHARPENTIER.
J. VAN DEN EYNDE.
P. EECKMAN.

Zie :
449 : Wetsontwerp.
570 : Amendementen.

16 juillet 1952.

PROJET DE LOI
relatif à la pension de vieillesse
des travailleurs indépendants.

AMENDEMENTS
PRESENTES PAR M. DE SAEGER.

Article premier.

Libeller cet article comme suit :

« La présente loi est applicable à toutes les personnes physiques qui exercent ou ont exercé, en Belgique, une profession indépendante.

» Elle a pour but d'assurer à ces personnes, appelées travailleurs indépendants, une pension de vieillesse, et à leurs veuves et orphelins des allocations adéquates. »

Art. 2.

Libeller cet article comme suit :

« Pour l'application de la présente loi on entend par profession indépendante toute activité professionnelle qui n'est pas exercée dans les liens d'un contrat de louage de services. »

Art. 2bis (nouveau).

Insérer un article 2bis libellé comme suit :

« Sauf preuve contraire, sont également considérés comme travailleurs indépendants, les membres de sa famille, habitant avec lui, qui aident un travailleur indépendant dans l'exercice de sa profession, lorsque, au point de vue fiscal, un revenu leur est alloué du chef de cette activité professionnelle. »

Art. 3.

Ajouter à cet article un 3° libellé comme suit :

« 3° à ses orphelins un droit à des allocations d'orphelin. »

Voir :
449 : Projet de loi.
570 : Amendements.